

"Translation is not a matter of words only. It is a matter of making intelligible a whole culture."

Anthony Burgess



Follow me on



Scan the QR code
to visit my website.



Design with  by Pedro Hurtado Ruiz



**PEDRO
HURTADO**

video game localizer & media translator



PEDRO HURTADO RUIZ

Hi there! My name is Pedro and I'm a native Spanish translator specialized in video game & software localization and multimedia localization (dubbing, subtitling and voice-over)

contact

☎ (+34) 616 796 010

✉ pedrohurtadoruiz@hotmail.com

📍 C/ España, 11º
23320, Torreperogil, Spain

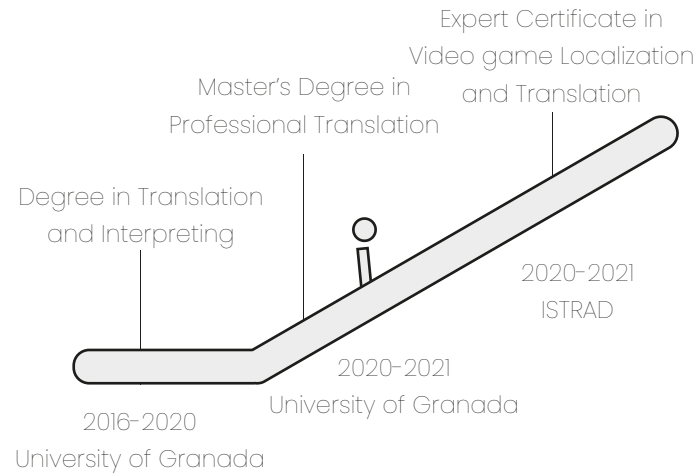


language pairs

EN > ES

DE > ES

education



further education

- September 2020 - SDL
SDL Certificate in Post-Editing
- September 2020 - Traduversia
Course on Video Game Localization
- August 2020 - Traduversia
Course on Introduction to Video Game Localization
- July 2020 - Traduversia
Course on Tools for Localization and Audiovisual Translation

professional experience

- July 2020 - present
Freelance Video game Localizer
- February 2020 - present
EN > ES Translator (Gengo Translators)
- November 2018 - present
EN > ES Subtitler and Transcriber (TEDxTalks)

Want to see samples of my work? Scan the QR code



software & CAT tools



subtitling tools

